

Midmark Dental Light Setup Guide

(Console Mtd. / Elevance and Ultra Chair)

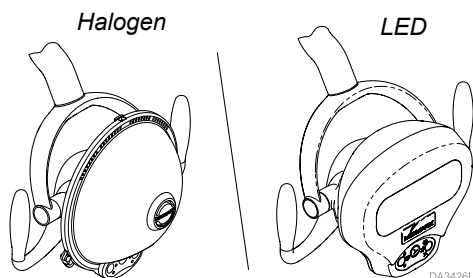
Applies to Models:
 153901 (-001, -004 thru -008)
 153818 (-001, -004 thru -006)
 153914 (-001, & -003)
 153915 (-001, & -003)

Note

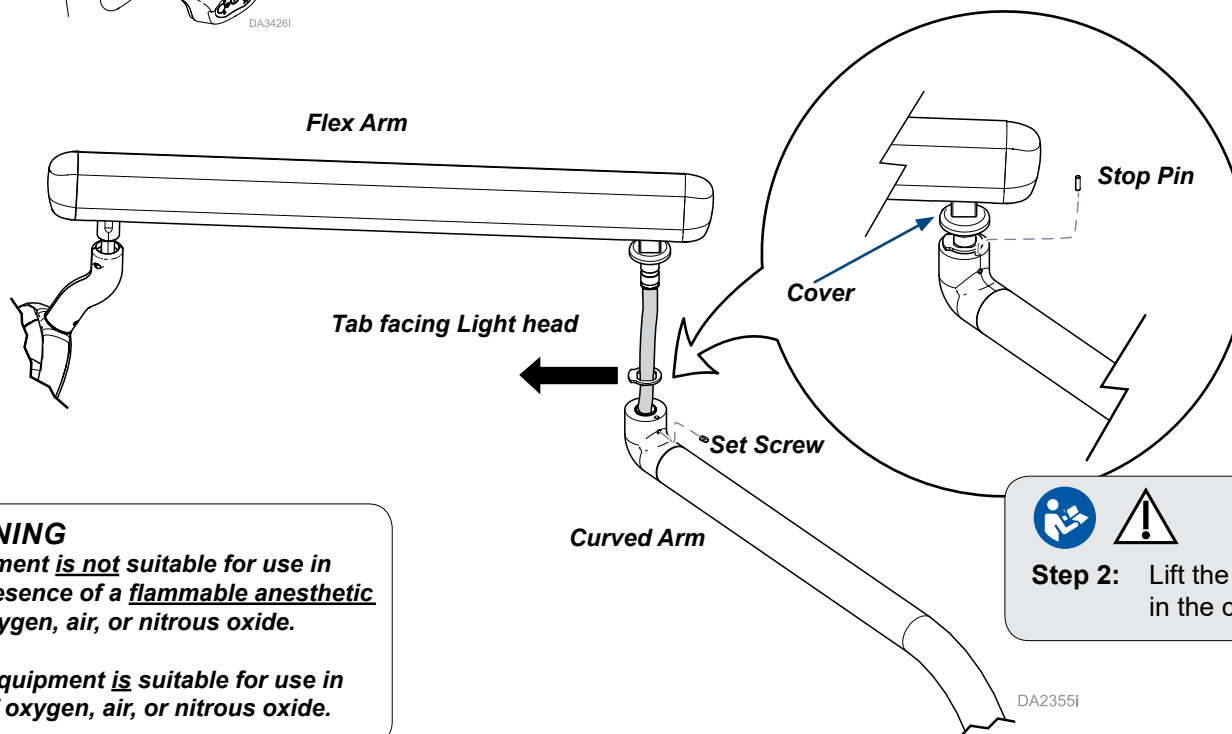
This setup guide applies to both Elevance and Procenter model consoles, mounted on Elevance and Ultra Chairs.

Build the Curved Arm and Flex Arm Assembly

NOTE: This setup guide applies to Halogen and LED-style lights.



Step 1: Place the stop ring on the wire harness, face the tab towards the light head and insert flex arm into the curved arm assembly. Secure assembly with the set screw.



WARNING

Equipment is not suitable for use in the presence of a flammable anesthetic mixture with oxygen, air, or nitrous oxide.

Clarification: Equipment is suitable for use in the presence of oxygen, air, or nitrous oxide.



Step 2: Lift the cover and place the stop pin in the hole in the curved arm.

Install the Arm Assembly on the Procenter Console

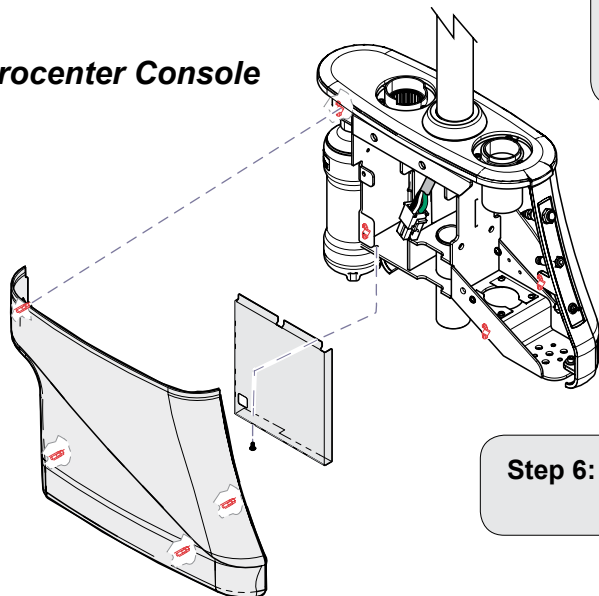


WARNING

Always disconnect power before removing covers. Failure to do so may result in personal injury.

Step 3: Remove the console covers.

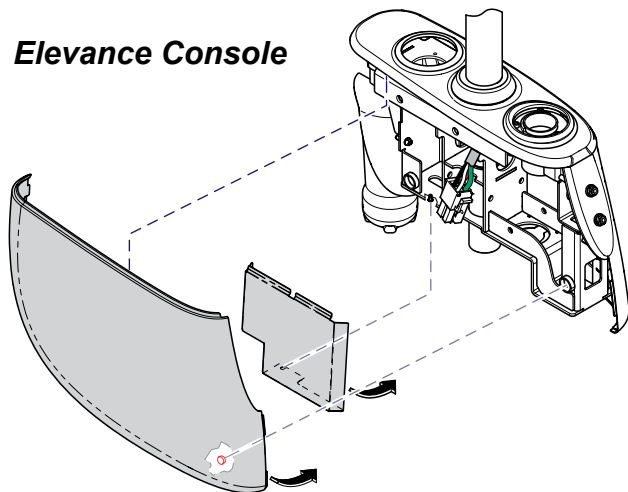
Procenter Console



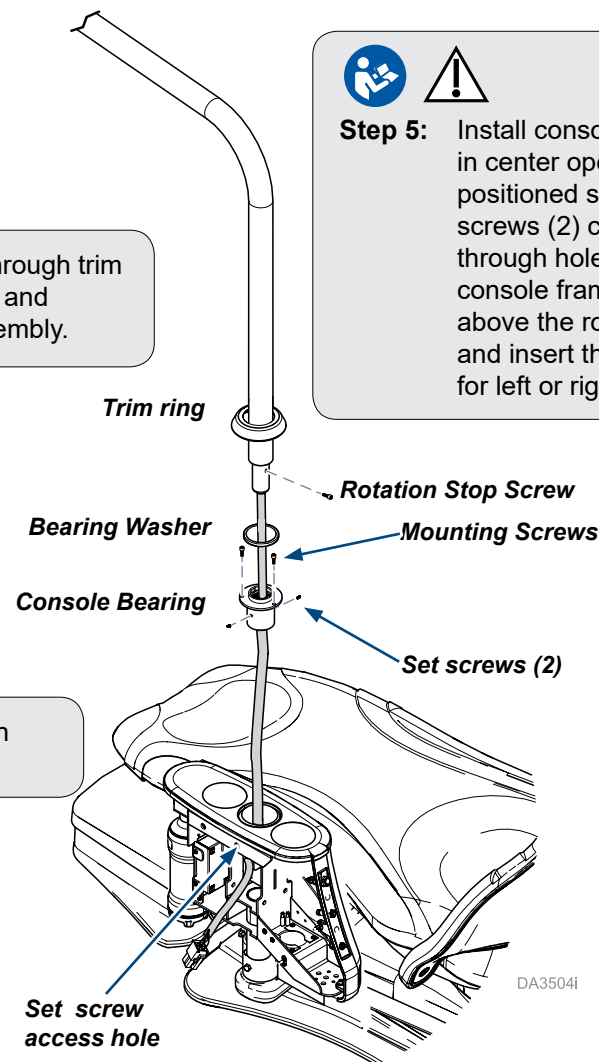
Step 4: Feed wire harness through trim ring, bearing washer and console bearing assembly.

Step 6: Secure bearing to console with mounting screws.

Elevance Console



Step 5: Install console bearing assembly in center opening of console, positioned so that the two set screws (2) can be accessed through holes on either side of console frame. Lift the trim ring above the rotation stop screw hole and insert the rotation stop screw for left or right chair orientation.



Equipment Alert

You can adjust the drag (rotational tension) on the **Light only assembly** by tightening or loosening the two set screws in the console bearing .

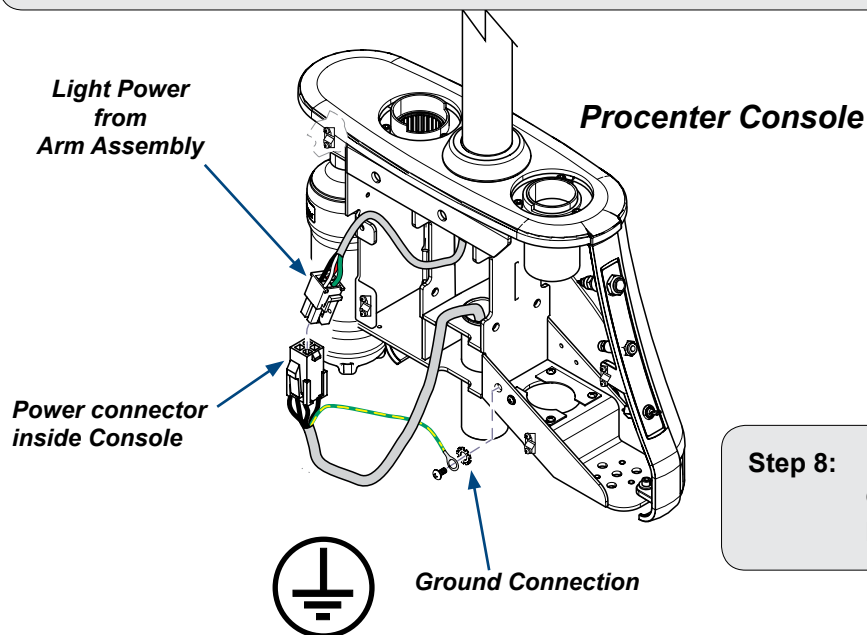
Connect Light to the Chair Power Supply



CAUTION

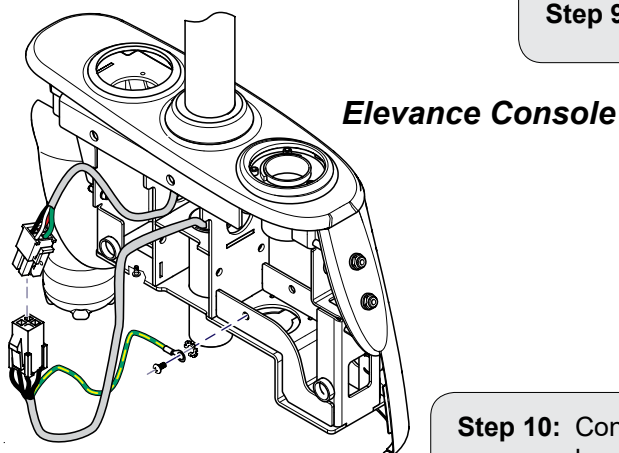
Connect Ground Wire to ensure system ground continuity.
Failure to do so may result in electric shock.

Step 7: Connect the light power from the arm assembly to power connector inside the console.
Use the screw and star washer to fasten ground wire to the console frame.

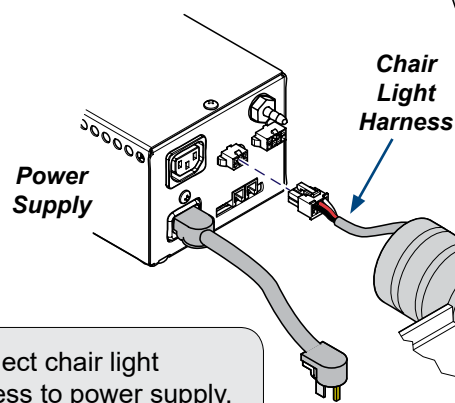


Step 8: Route ground wire through the frame cutouts so that the metal cover will not pinch it when fastened in place.

Step 9: Reinstall covers on console.

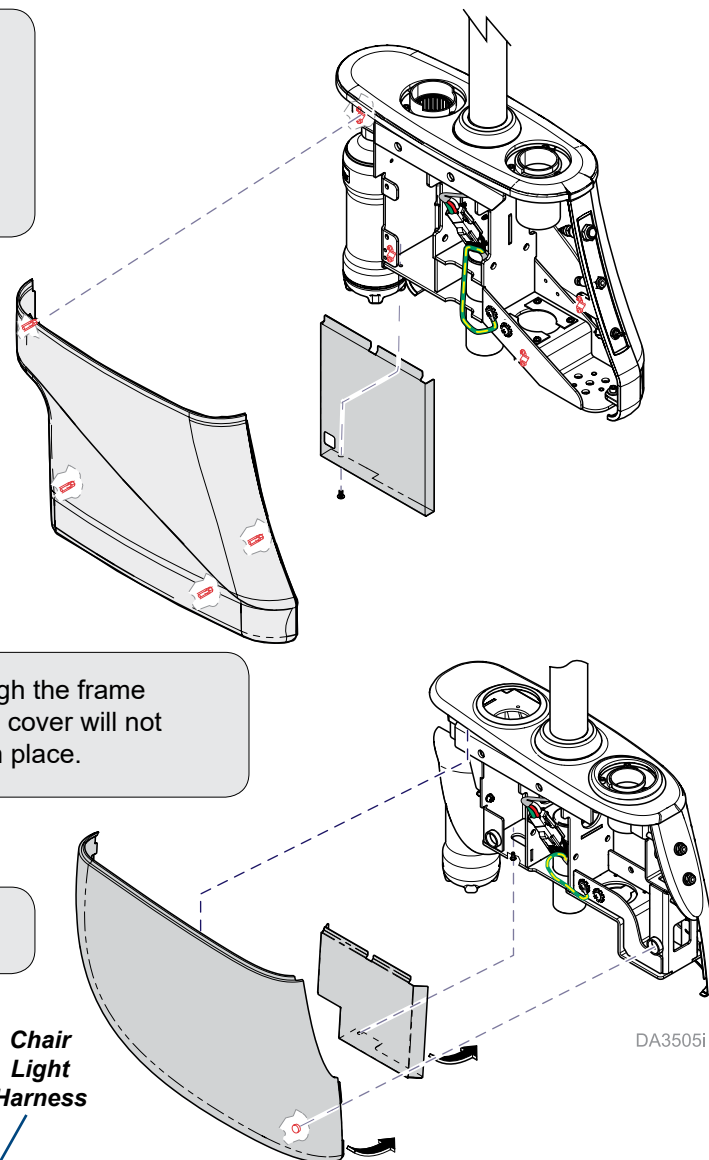


Step 10: Connect chair light harness to power supply.



Step 11: Verify Operation of Light.

Note: If necessary, refer to User's Manual for operation.



Bypassing the Air Pressure Switch



Equipment Alert

If the installation location does not have a pressurized air supply, it will be necessary to BYPASS the air pressure switch and still operate the equipment.

Bypassing the Air Pressure Switch is not necessary if a pressurized air supply line is present.

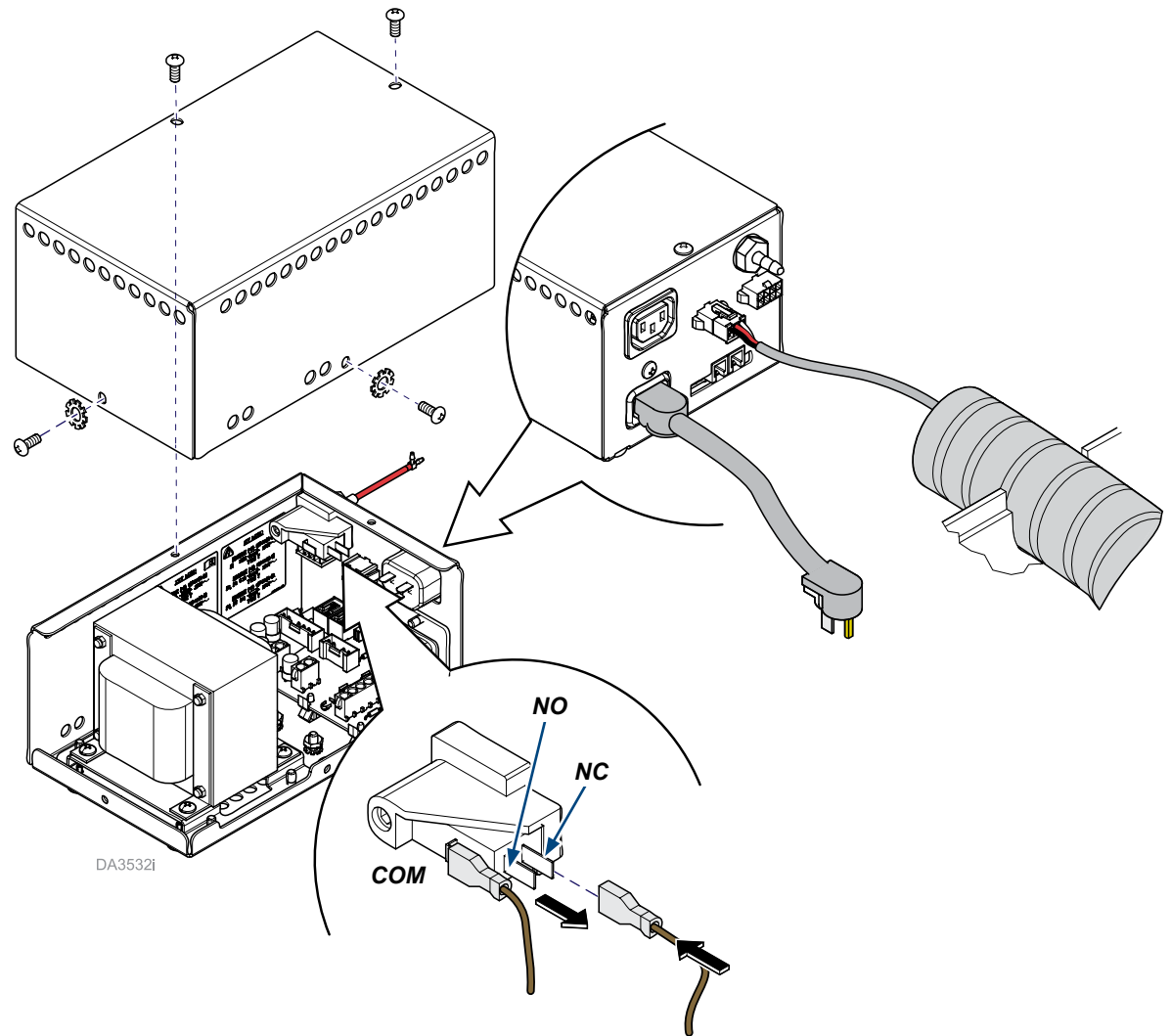


WARNING

To prevent the possibility of electrical shock, always disconnect electrical power to the Power Supply before removing the cover. Failure to comply with these instructions could result in severe personal injury or death.

To Bypass the Air Pressure Switch...

- Disconnect power.
- Remove screws, lock washers and cover.
- Disconnect brown wire from the NO terminal on the air pressure switch.
- Connect brown wire to the NC terminal on the air pressure switch.
- Install cover and secure with screws and lock washers.
- Reconnect power to the power supply.



Tension Adjustments

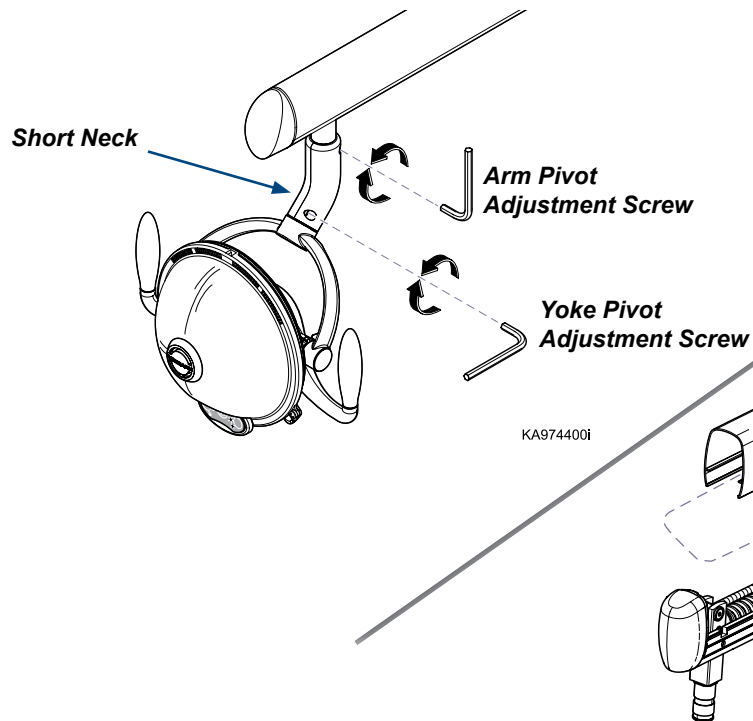
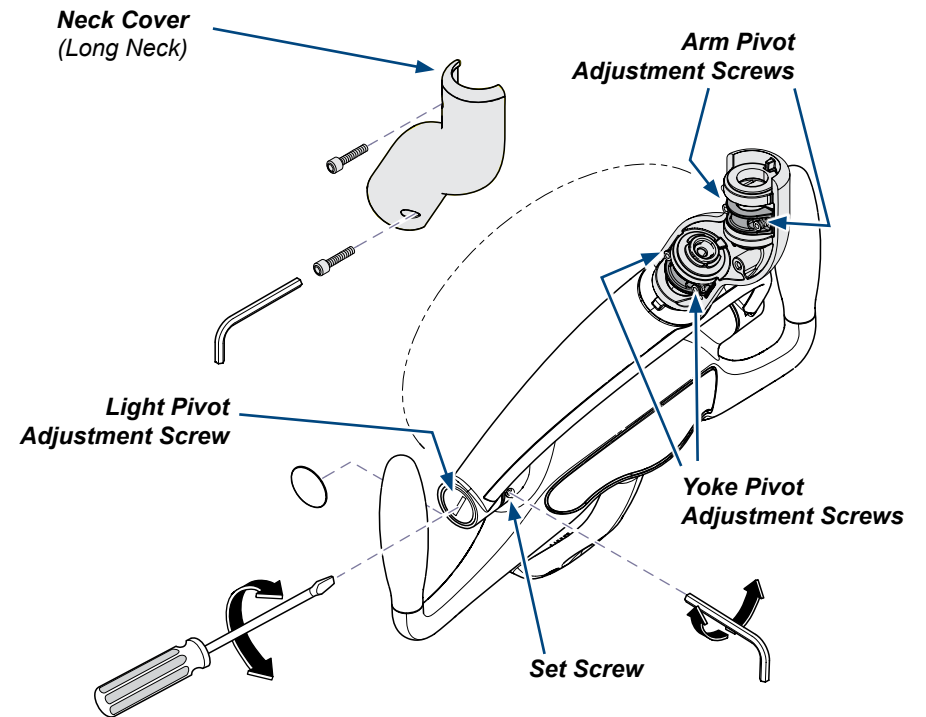
To adjust tension at Light pivot joint...

- Remove screw cover as shown.
- Loosen set screw.
- Loosen or tighten light pivot adjustment screw.
- Tighten set screw.

To adjust tension at Arm / Yoke pivot joints...

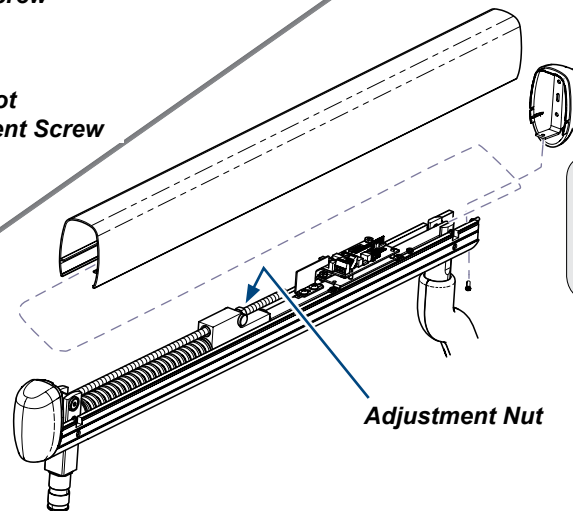
- Remove neck cover as shown (see Note).
- Loosen or tighten appropriate screws to adjust tension.

Note: Some halogen models have a short neck on the lighthead. It is not necessary to remove the neck cover on these models.



To adjust Flex Arm tension...

- Remove end cap and top cover as shown.
- Loosen or tighten adjustment nut as desired.



Installation der Midmark-Behandlungsleuchte (Konsolenmontage/Elevance- und Ultra-Patientenstuhl)

Für die Modelle:

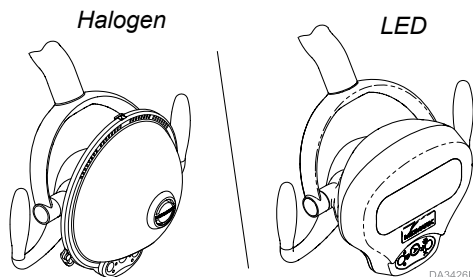
153901 (-001, -004 thru -008)
153818 (-001, -004 thru -006)
153914 (-001, & -003)
153915 (-001, & -003)

Hinweis

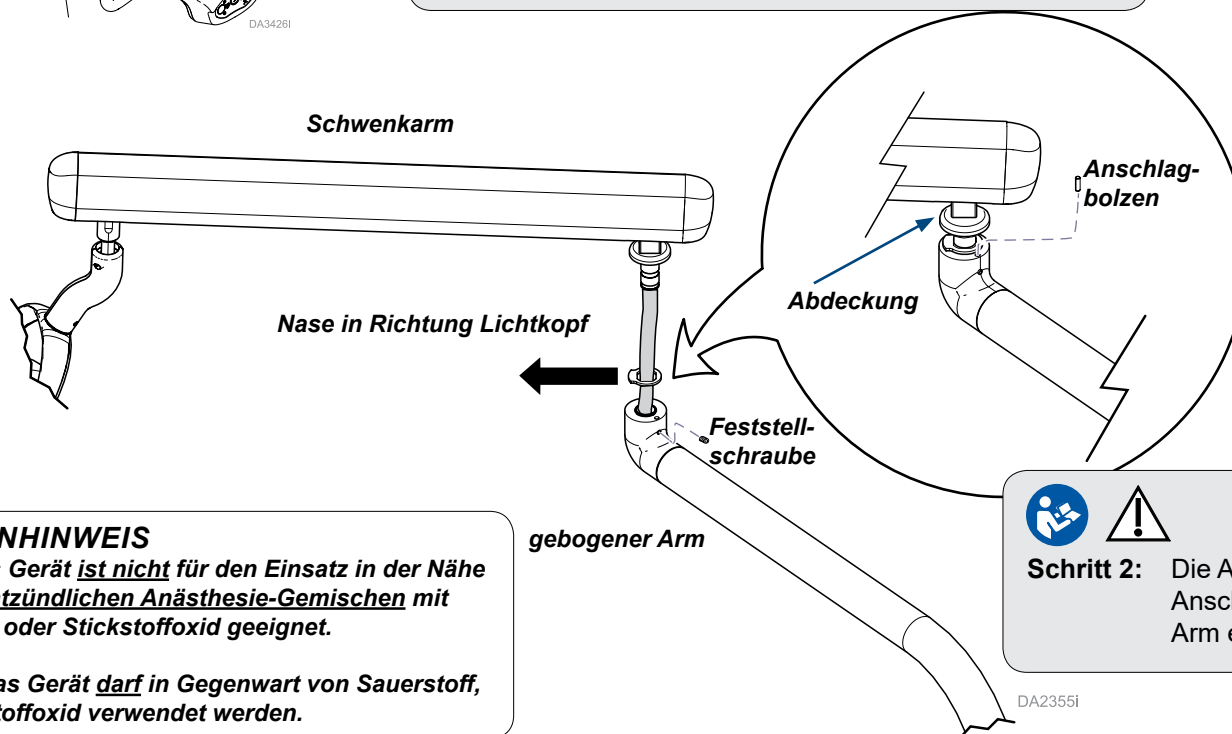
Diese Montageanleitung bezieht sich auf Elevance- und Procenter-Konsolen, die an einem Elevance-Patientenstuhl oder Ultra-Patientenstuhl montiert werden.

Zusammenbau des gebogenen Arms und des Schwenkarms

HINWEIS: Diese Montageanleitung bezieht sich auf Halogen- und LED-Lampen.



Schritt 1: Den Anschlagring mit der Nase in Richtung Lichtkopf am Kabelstrang anbringen und den Schwenkarm in den gebogenen Arm einschieben. Die Komponenten mit der Feststellschraube fixieren.



WARNHINWEIS

Dieses Gerät ist nicht für den Einsatz in der Nähe von entzündlichen Anästhesie-Gemischen mit Sauerstoff, Luft oder Stickstoffdioxid geeignet.

Erläuterung: Das Gerät darf in Gegenwart von Sauerstoff, Luft und Stickstoffdioxid verwendet werden.



Schritt 2: Die Abdeckung abnehmen und den Anschlagbolzen in die Öffnung im gebogenen Arm einführen.

Montage des Arms an der Procenter-Konsole

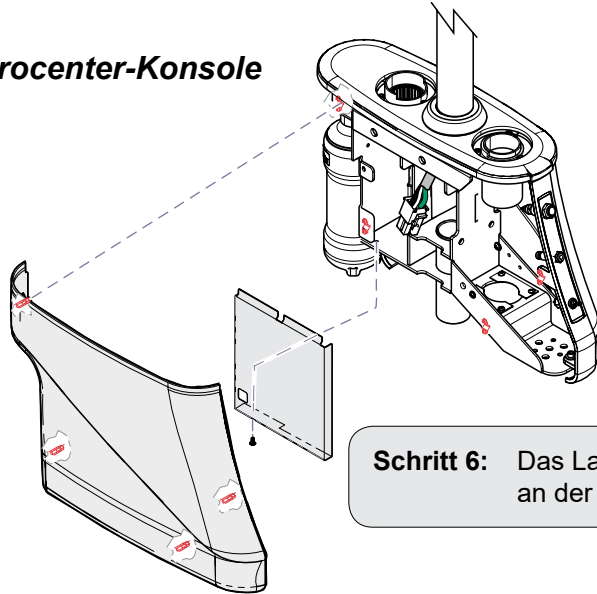


WARNHINWEIS

Trennen Sie den Stuhl stets vom Netz, bevor Sie Abdeckungen entfernen. Bei Nichtbefolgung kann es zu Verletzungen kommen.

Schritt 3: Die Abdeckungen von der Konsole entfernen.

Procenter-Konsole



Schritt 4: Den Kabelstrang durch den Abdeckungsring, die Lager-Unterlegscheibe und das Konsolenlager führen.

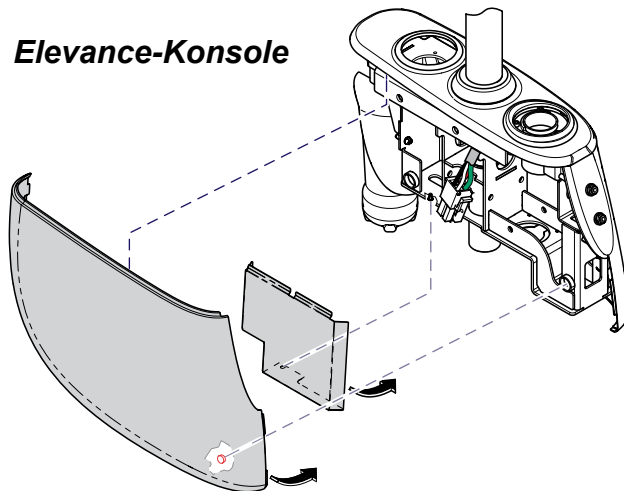
Abdeckungsring

Unterlegscheibe für das Lager

Konsolenlager

Schritt 6: Das Lager mit den Befestigungsschrauben an der Konsole sichern.

Elevance-Konsole



Schritt 5: Das Konsolenlager in der mittleren Öffnung der Konsole installieren. So positionieren, dass die beiden Feststellschrauben (2) durch Öffnungen auf beiden Seiten des Konsolenrahmens zugänglich sind. Den Abdeckungsring über die Bohrung für die Rotations-Anschlagschraube heben und die Rotations-Anschlagschraube für die gewünschte Stuhlausrichtung (links oder rechts) platzieren.

Rotations-Anschlagschraube

Befestigungsschrauben

Feststellschrauben (2)

Zugangsöffnung für Feststellschraube

DA3504i



Gerätewarnung

Den Drehwiderstand **nur an der Behandlungsleuchte** durch Anziehen oder Lockern der beiden Feststellschrauben im Konsolenlager einstellen.

Anschluss der Leuchte an die Stromversorgung des Patientenstuhls



VORSICHT

Den Schutzleiter anschließen, um einen zuverlässigen Erdschutz des Systems zu gewährleisten. Andernfalls droht Stromschlaggefahr.

Schritt 7: Die Leuchtenstromversorgung vom Arm an die Stromanschlussbuchse in der Konsole anschließen. Das Massekabel mit einer Schraube und einer Zahnscheibe am Konsolenrahmen befestigen.

Leuchtenstromversorgung vom Arm

Procenter-Konsole

Stromanschlussbuchse in der Konsole



Masseanschluss

Schritt 8: Das Massekabel durch die Aussparungen im Rahmen so verlegen, dass es nach der Montage nicht von der Metallabdeckung eingeklemmt wird.

Schritt 9: Die Abdeckungen wieder an der Konsole anbringen.

Elevance-Konsole

Step 10: Den Lampenkabelstrang des Stuhls an die Stromversorgung anschließen.

Lampenkabelstrang Stuhl

Schritt 11: Den ordnungsgemäßen Betrieb der Leuchte überprüfen.

Hinweis: Hierzu bei Bedarf das Benutzerhandbuch konsultieren.

Betrieb des Netzteils (Leuchte) ohne Druckluftleitung



Gerätewarnung

Wenn die Praxis keine an das Netzteil angeschlossene Druckluftleitung hat, muss der Luftdruckschalter außer Kraft gesetzt werden.

Bei einer angeschlossenen Druckluftleitung ist dies jedoch nicht erforderlich.

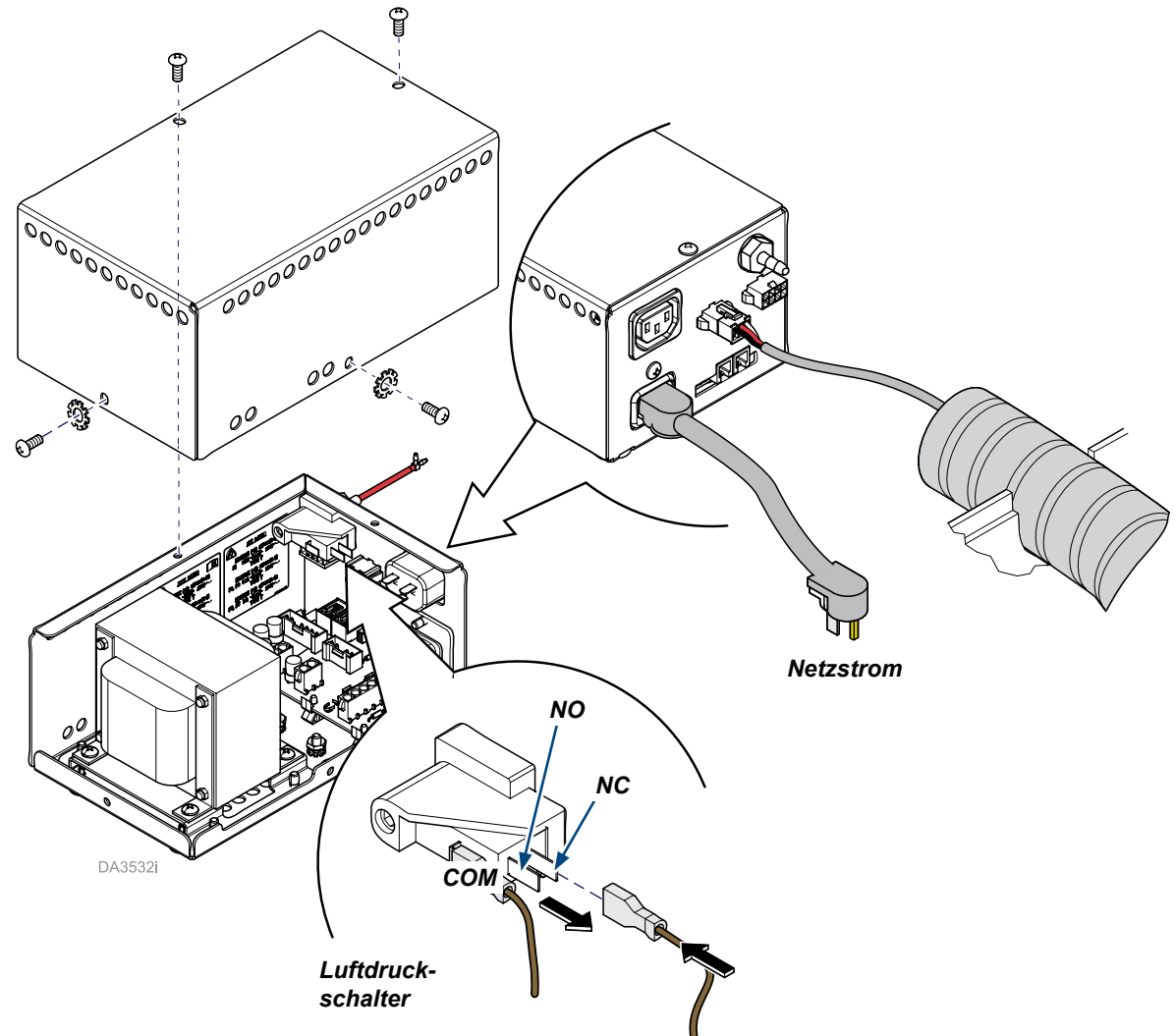


ACHTUNG!

Vor dem Abnehmen der Abdeckung muss das Netzteil stets vom Netzstrom getrennt werden, um die Möglichkeit eines Stromschlags zu verhindern. Andernfalls kann es zu schweren Personenschäden, auch mit Todesfolge, kommen.

Außerkraftsetzen des Luftdruckschalters:

- A) Sicherstellen, dass der Netzstrom abgeschaltet ist.
- B) Schrauben, Sicherungsscheiben und Abdeckung entfernen.
- C) Die braune Leitung vom NO-Anschluss des Luftdruckschalters trennen.
- D) Die braune Leitung an den NC-Anschluss des Luftdruckschalters anschließen.
- E) Die Abdeckung wieder anbringen und mit den Schrauben und Sicherungsscheiben befestigen.
- F) Das Netzteil wieder an den Netzstrom anschließen.



Spannungseinstellungen

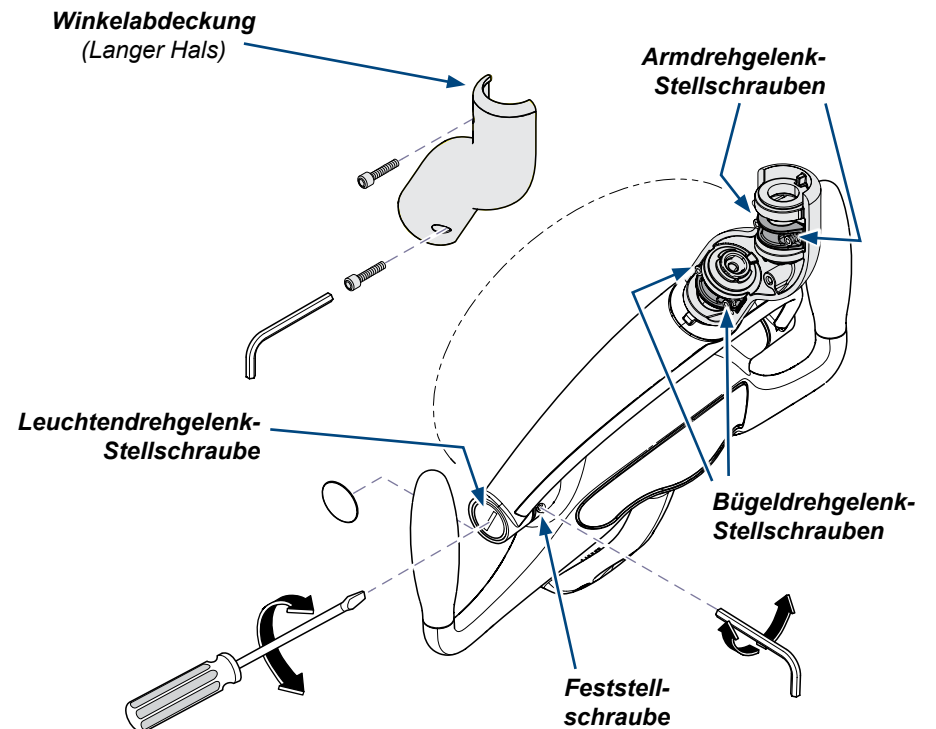
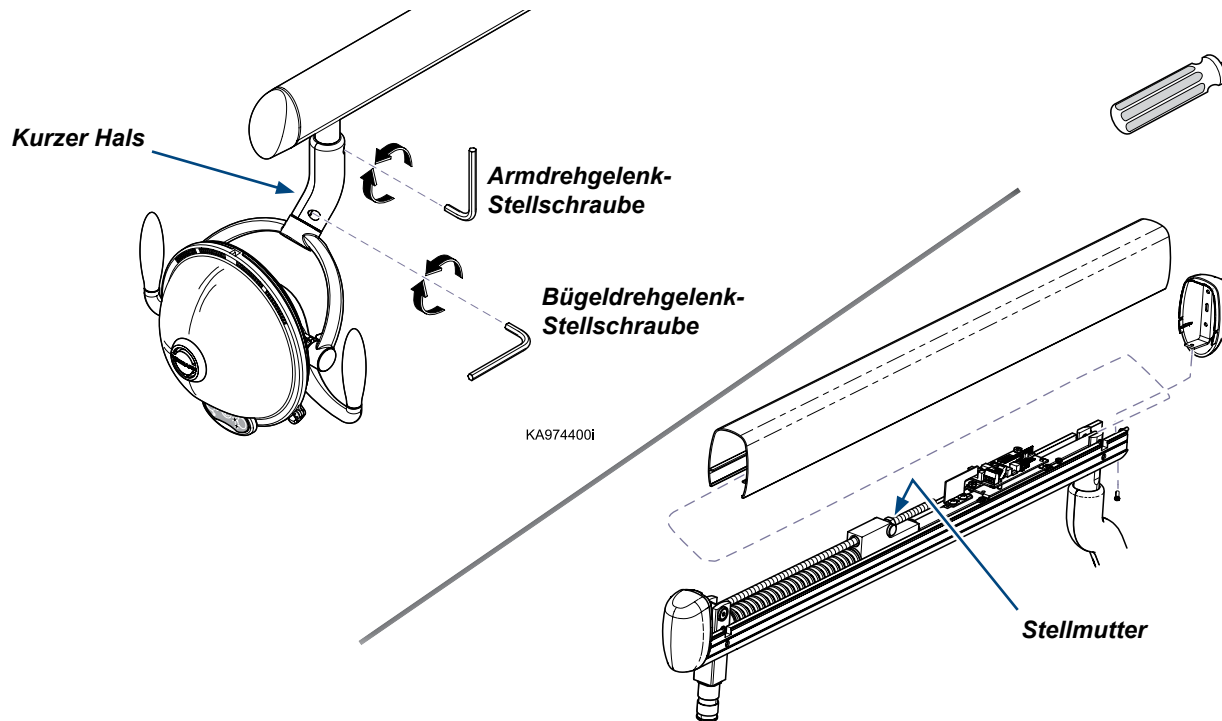
Justieren der Spannung am Leuchtendrehgelenk:

- Die Schraubkappe gemäß der Abbildung abnehmen.
- Die Feststellschraube lockern.
- Die Stellschraube des Leuchtendrehgelenks lockern oder anziehen.
- Die Feststellschraube wieder festziehen.

Justieren der Spannung am Arm- bzw. Bügeldrehgelenk:

- Die Winkelabdeckung gemäß der Abbildung abnehmen (siehe Hinweis).
- Die Spannung durch Lockern oder Anziehen der entsprechenden Schrauben justieren.

Hinweis: Einige Halogenmodelle haben am Lichtkopf einen kurzen Hals. Bei diesen Modellen muss die Winkelabdeckung nicht abgenommen werden.



Justieren der Schwenkarmspannung:

- Die Endkappe und obere Abdeckung gemäß der Abbildung abnehmen.
- Die Stellmutter nach Bedarf lockern oder anziehen.

Guide d'installation de la lumière dentaire Midmark (Montée sur la console/Fauteuil dentaire Elevance et Ultra)

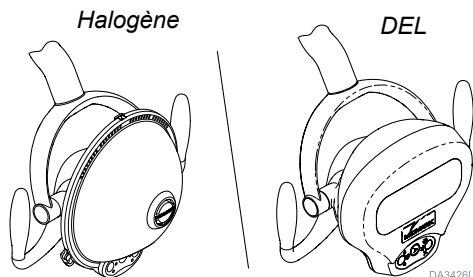
Modèles concernés :
153901 (-001, -004 thru -008)
153818 (-001, -004 thru -006)
153914 (-001, & -003)
153915 (-001, & -003)

Remarque

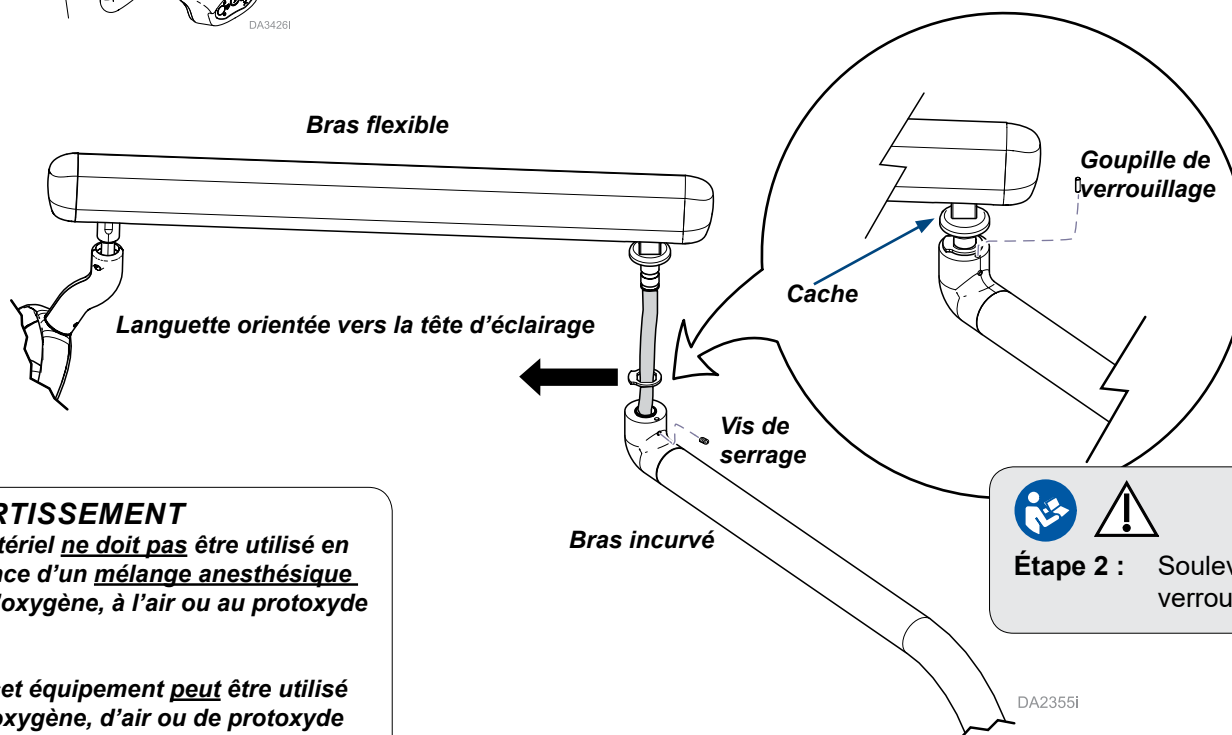
Ce guide d'installation s'applique aux modèles de console Elevance et Procenter qui sont montés sur le fauteuils Elevance ou le fauteuils Ultra.

Assemblage du bras incurvé et du bras flexible

REMARQUE : Ce guide d'installation s'applique aux lampes avec ampoule halogène et de type DEL.



Étape 1 : Placer la bague de retenue sur le faisceau de câbles, orienter la languette en direction de la tête d'éclairage et insérer le bras flexible dans le bras incurvé. Fixer l'ensemble avec la vis de serrage.



AVERTISSEMENT

Ce matériel ne doit pas être utilisé en présence d'un mélange anesthésique inflammable à l'oxygène, à l'air ou au protoxyde d'azote.

Clarification : cet équipement peut être utilisé en présence d'oxygène, d'air ou de protoxyde d'azote.



Étape 2 : Soulever le cache et introduire la goupille de verrouillage dans le trou du bras incurvé.

Installation du bras assemblé sur la console Procenter

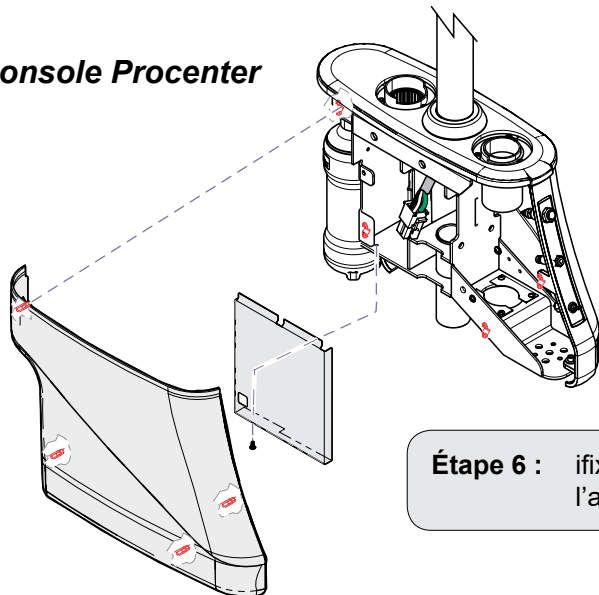


AVERTISSEMENT

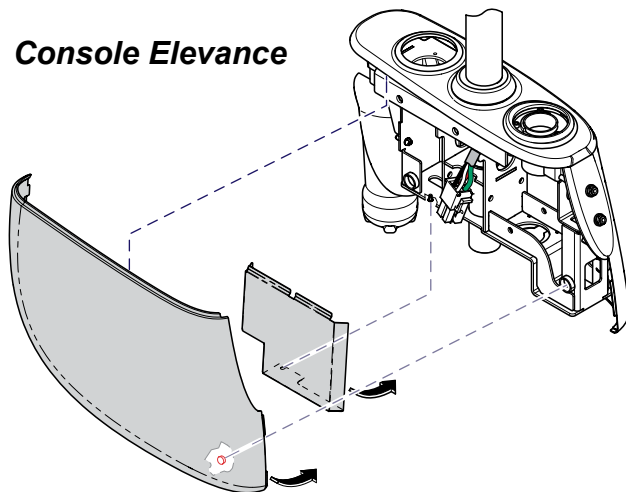
Débranchez toujours le fauteuil de toute source d'alimentation avant de retirer les caches. Tout manquement à cette recommandation peut entraîner des blessures.

Étape 3: retirer les caches de la console.

Console Procenter



Console Elevance



Étape 4 : introduire le faisceau de câbles par l'anneau de garniture, la rondelle et le palier de la console.

Anneau de garniture

Rondelle du palier

Palier de la console



Étape 5 : Placez le roulement de la console dans l'ouverture centrale de la console. Positionnez ce roulement de manière à ce que les deux vis de réglage (2) soient accessibles par les trous situés de chaque côté du châssis de la console. Soulevez l'anneau de garniture au-dessus du trou de la vis d'arrêt de rotation et insérez la vis d'arrêt de rotation pour l'orientation du siège vers la gauche ou vers la droite.

Vis d'arrêt de la rotation

Vis de montage

Vis de serrage (2)

Trou d'accès de la vis de serrage

DA3504i



Avertissement relatif à l'équipement

Il est possible d'ajuster la résistance (tension rotationnelle) de la **lampe uniquement** en resserrant ou desserrant les deux vis de serrage situées dans le palier de la console.

Raccordement de la lampe au bloc d'alimentation du fauteuil



ATTENTION

Branchez le fil de mise à la terre pour assurer la continuité de la mise à la terre du système. Tout manquement à cette recommandation peut entraîner une électrocution.

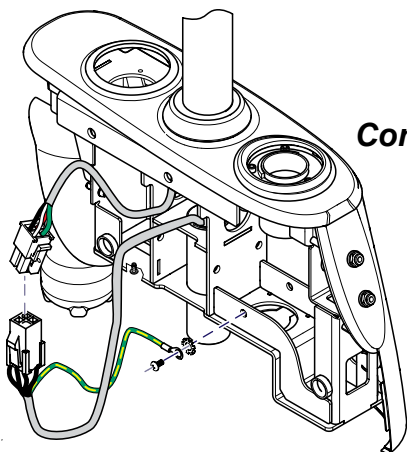
Étape 7 : raccorder la prise de la lampe dans le bras assemblé au connecteur d'alimentation à l'intérieur de la console. Fixer le fil de mise à la terre au support de la console avec la vis et la rondelle en étoile.

Prise de la lampe
dans le bras

Console Procenter

Connecteur
d'alimentation à
l'intérieur de la
console

Connexion à la terre



Console Elevance

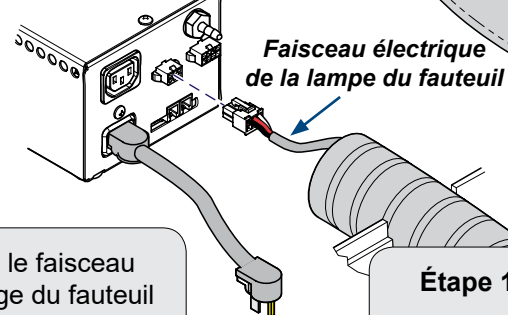
Étape 8 : acheminer le fil de mise à la terre par les découpes prévues dans le support de manière qu'il ne soit pas pincé lors de la mise en place du cache métallique.

Étape 9 : remettre les caches de la console en place.

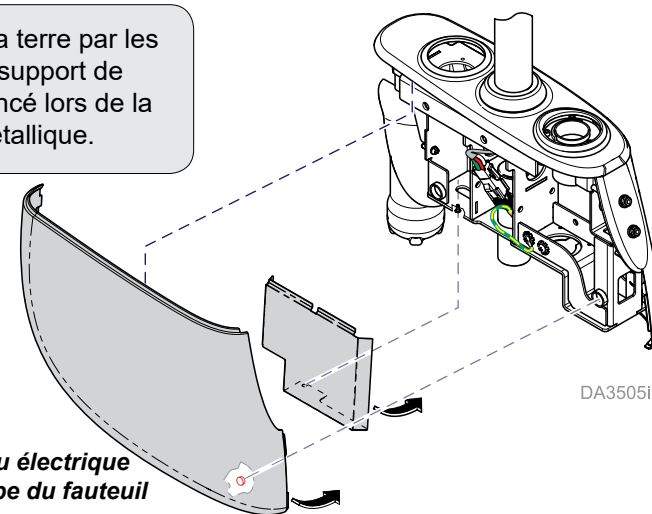
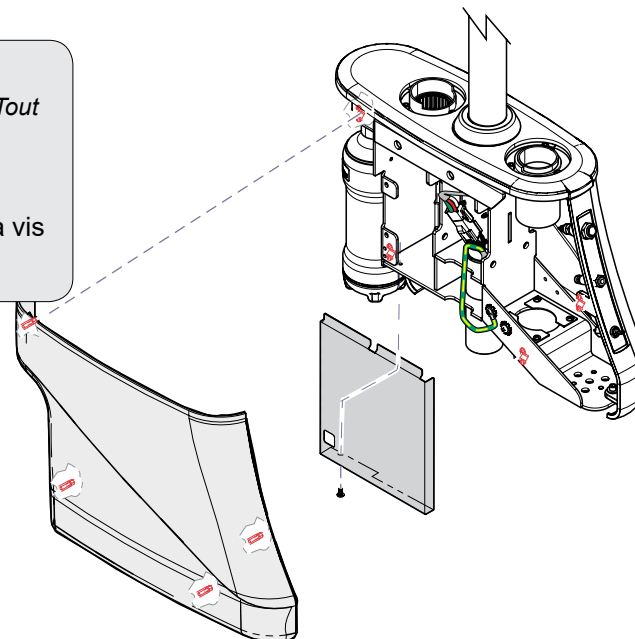
Step 10: Branchez le faisceau d'éclairage du fauteuil au bloc d'alimentation.

Étape 11 : vérifier le fonctionnement de la lampe.

Remarque : si nécessaire, se reporter au manuel de l'utilisateur pour connaître le fonctionnement correct.



Faisceau électrique
de la lampe du fauteuil



DA3505i

Utilisation du bloc d'alimentation (lampe) sans air



Avertissement relatif à l'équipement

Si le lieu d'installation ne dispose pas d'une ligne d'alimentation en air sous pression à raccorder au bloc d'alimentation, il sera nécessaire de dériver le pressostat.

La dérivation du pressostat est inutile si une ligne d'alimentation en air sous pression est raccordée.

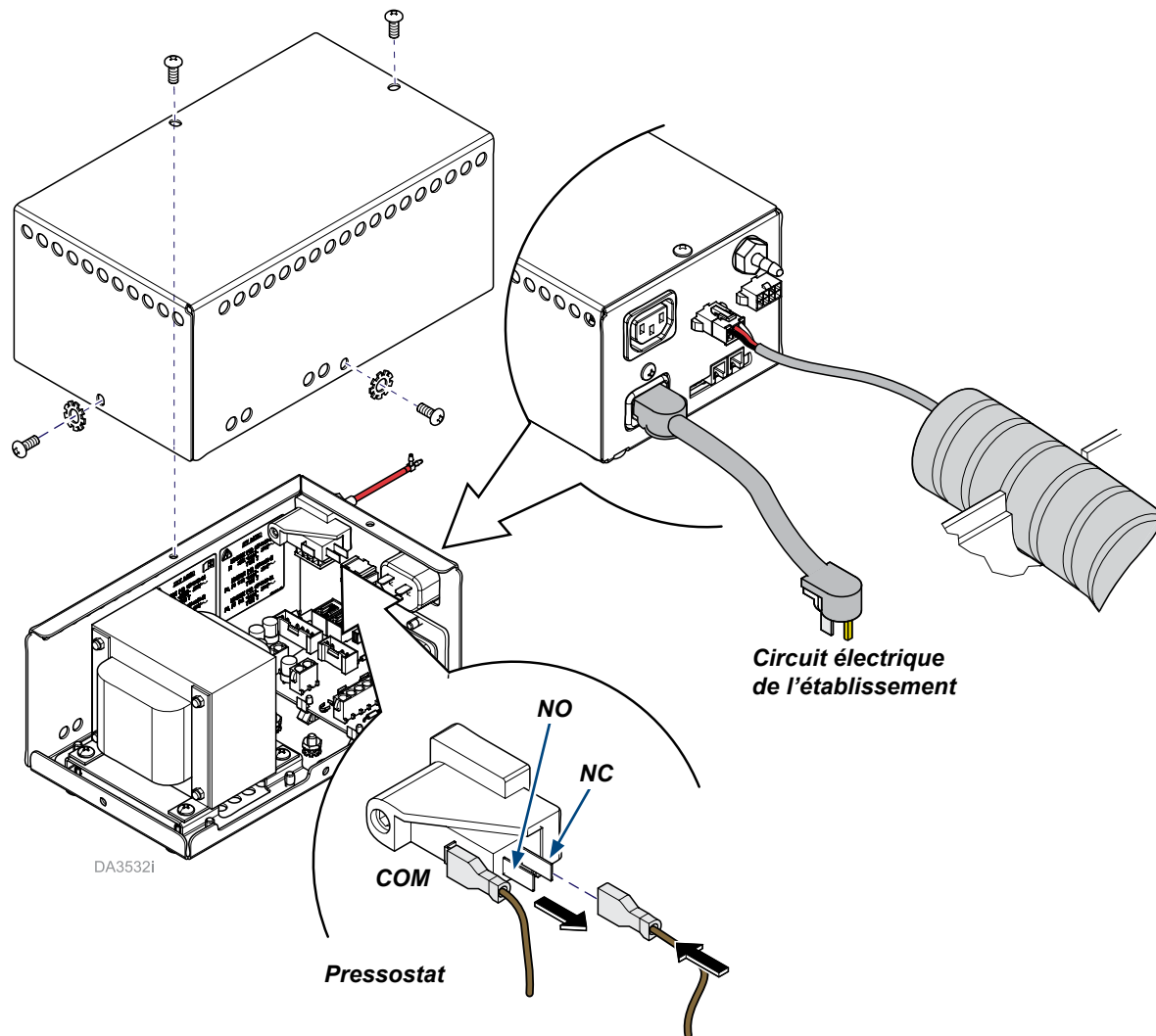


AVERTISSEMENT

Pour éviter tout risque d'électrocution, débranchez toujours le bloc d'alimentation du circuit électrique de l'établissement avant de retirer le cache. Tout manquement à ces instructions peut entraîner des blessures graves, voire mortelles.

Pour dériver le pressostat...

- Vérifiez que le circuit électrique de l'établissement est débranché.
- Retirez les vis, rondelles de blocage et le cache.
- Débranchez le fil marron de la borne NO du pressostat.
- Branchez le fil marron à la borne NC du pressostat.
- Installez le cache et fixez-le à l'aide des vis et rondelles de blocage.
- Raccordez le bloc d'alimentation au circuit électrique de l'établissement.



Réglages de tension

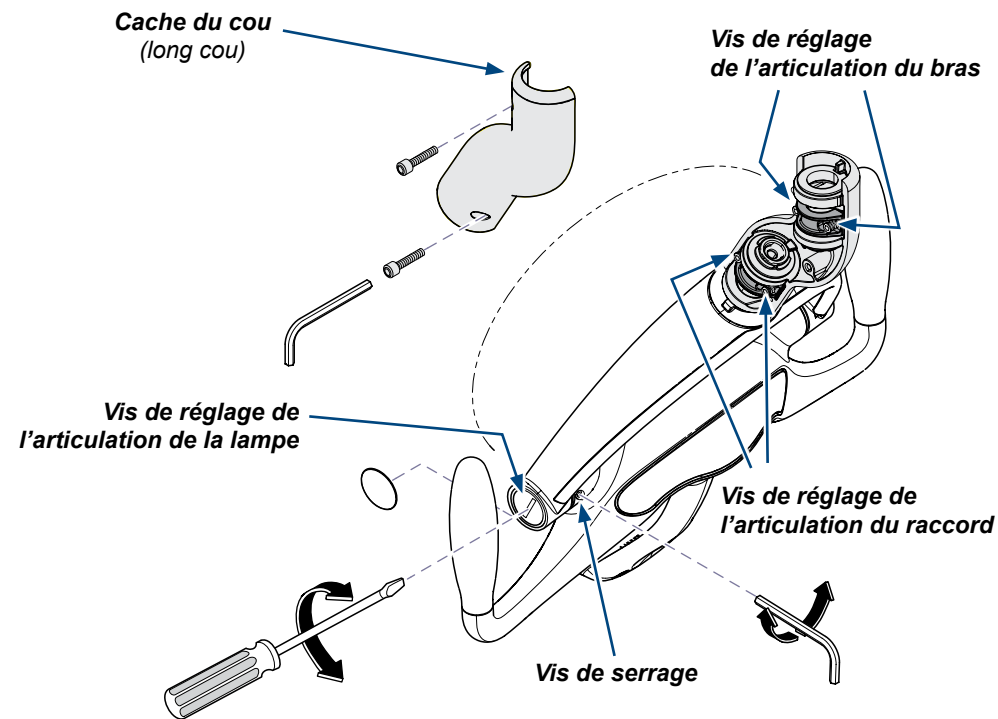
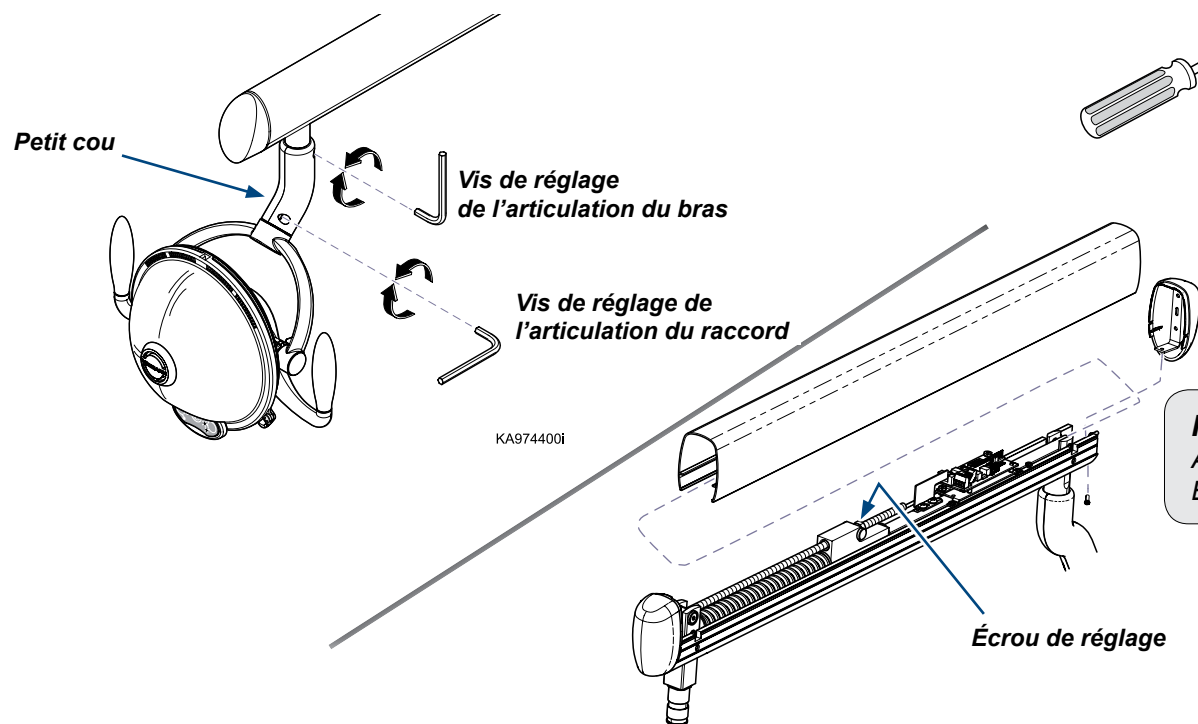
Pour régler la tension de l'articulation de la lampe...

- A) Retirez le cache de la vis comme illustré.
- B) Desserrez la vis de serrage.
- C) Desserrez ou serrez la vis de réglage de l'articulation de la lampe.
- D) Serrez la vis de serrage.

Pour régler la tension des articulations du raccord/bras...

- A) Retirez le cache du cou comme illustré (voir Remarque).
- B) Desserrez ou serrez les vis appropriées pour régler la tension.

Note: la tête d'éclairage de certains modèles halogènes est dotée d'un petit cou. Il n'est pas nécessaire de retirer le cache du cou de ces modèles.



Pour régler la tension du bras flexible...

- A) Retirez l'embout et le cache supérieur, comme illustré.
- B) Desserrez ou serrez l'écrou de réglage.

DA3633i

Guía de configuración de la luz dental Midmark (montada en consola/sillón Elevance y Ultra)

Para los modelos:

153901 (-001, -004 thru -008)
153818 (-001, -004 thru -006)
153914 (-001, & -003)
153915 (-001, & -003)

Nota

Esta guía de instalación aplica a las consolas de los modelos Elevance y Procenter montadas en los sillones Elevance o los sillones Ultra.

Montaje del conjunto de brazo curvo y brazo flexible

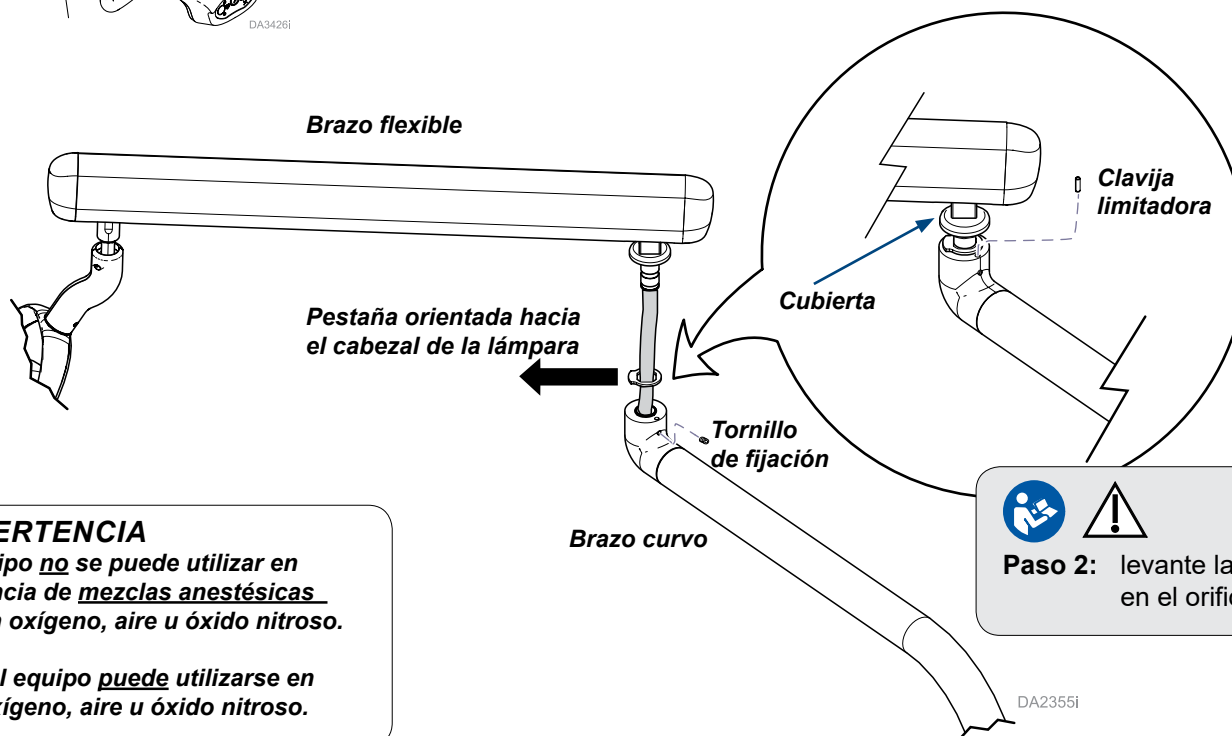
NOTA: esta guía de usuario aplica a las lámparas halógenas y LED.

Halógena

LED



Paso 1: coloque el anillo limitador en el mazo de cables, orientando la pestaña hacia el cabezal de la lámpara, e inserte el brazo flexible en el conjunto de brazo curvo. Asegure el conjunto con el tornillo de fijación.



ADVERTENCIA

El equipo **no** se puede utilizar en presencia de mezclas anestésicas inflamables con oxígeno, aire u óxido nítrico.

Clarificación: el equipo puede utilizarse en presencia de oxígeno, aire u óxido nítrico.



Paso 2: levante la cubierta y coloque la clavija limitadora en el orificio del brazo curvo.

Instale de conjunto del brazo en la consola Procenter

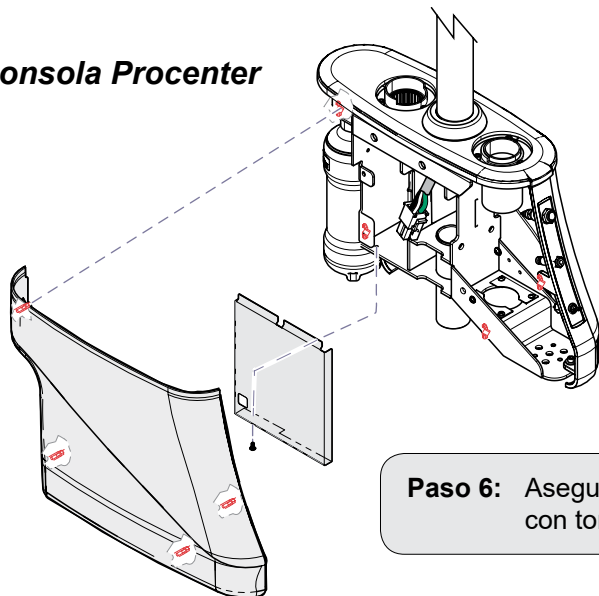


ADVERTENCIA

Desconecte siempre el sillón de la fuente de alimentación antes de quitar cualquier cubierta. Si no lo hace puede sufrir lesiones personales.

Paso 3: quite las cubiertas de la consola.

Consola Procenter



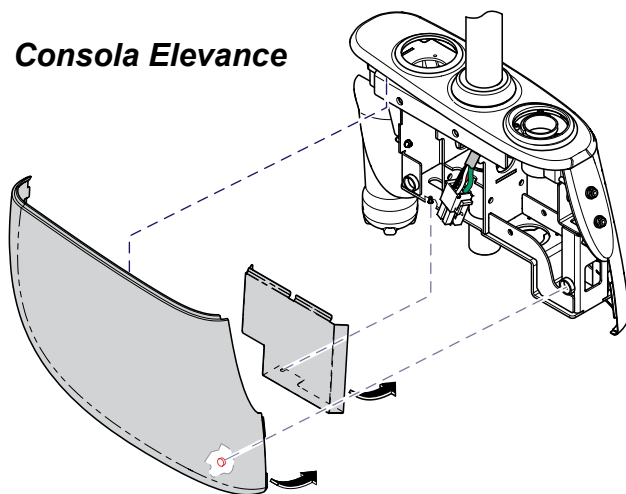
Paso 4: meta el mazo de cables por el aro decorativo, la arandela del cojinete y el conjunto del cojinete de la consola.

Aro decorativo

Arandela del cojinete

Cojinete de la consola

Consola Elevance



Paso 6: Asegure el rodamiento a la consola con tornillos de montaje.



Paso 5: Instale el conjunto de rodamiento de la consola en la abertura central. Colóquelo de manera que se pueda acceder a los dos tornillos de presión (2) a través de los agujeros en cualquiera de los lados de la montura de la consola. Levante el anillo embellecedor e introduzca el tornillo de tope de rotación en el agujero para la orientación de la silla a la derecha o a la izquierda.

Tornillo de tope del giro

Tornillos de montaje

Tornillos de Fijación (2)

Orificio de acceso al tornillo de fijación

DA3504i



Alerta del equipo

Puede ajustar la resistencia (tensión de giro) del conjunto de la lámpara apretando o aflojando los dos tornillos de fijación del cojinete de la consola.

Conexión de la luz a la fuente de alimentación del sillón



PRECAUCIÓN

Conecte el cable de tierra para asegurar que el sistema está bien puesto a tierra. De no hacerlo pueden ocurrir descargas eléctricas.

Paso 7: conecte la alimentación de la luz desde el conjunto del brazo hasta el conector de alimentación en el interior de la consola. Use el tornillo y una arandela estrellada para fijar el cable de toma de tierra al armazón de la consola.

Alimentación de la luz desde el conjunto del brazo

Consola Procenter

Conector de alimentación en el interior de la consola



Conexión con toma de tierra

Paso 8: meta el cable de toma de tierra por las aberturas del armazón de manera que la cubierta de metal no lo atrape cuando se fije en su posición.

Paso 9: vuelva a instalar las cubiertas de la consola.

Consola Elevance

Step 10: Conecte los cables de la luz del sillón a la fuente de alimentación.

Cables de la luz del sillón

Paso 11: verifique que la luz funciona.

Nota: Si es necesario, consulte cómo usarla en el Manual del usuario.

Funcionamiento del suministro de energía (luz) sin aire



Alerta del equipo

Si la instalación donde se localiza el equipo no tiene una línea de suministro de aire a presión para conectar al suministro de energía, será preciso efectuar un "bypass" del interruptor de presión de aire.

No es necesario efectuar un "bypass" del interruptor de presión de aire cuando se ha conectado una línea de suministro de aire a presión.

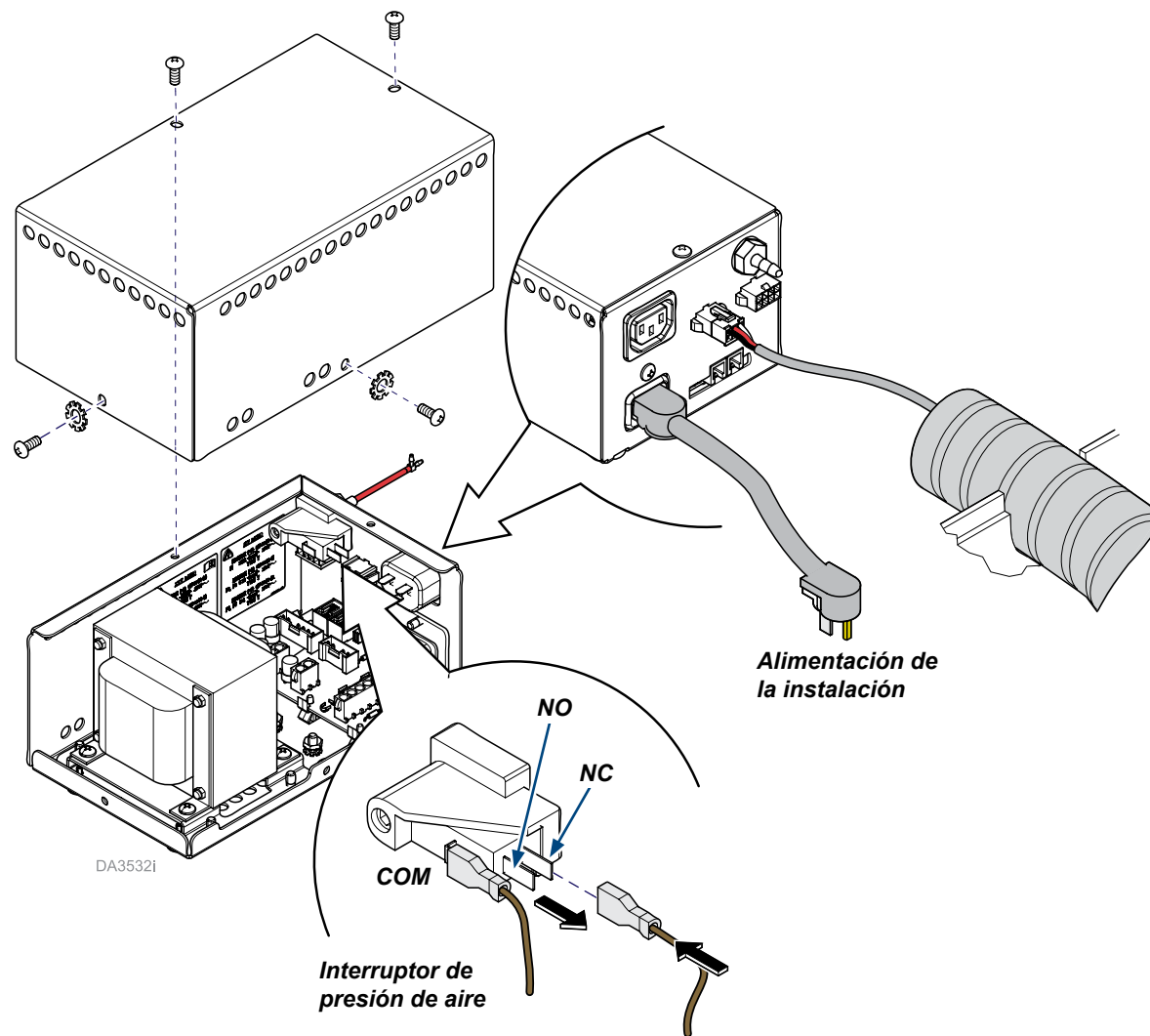


ADVERTENCIA

Para evitar la posibilidad de sufrir una descarga eléctrica, desconecte siempre la alimentación eléctrica de la fuente de alimentación antes de quitar la cubierta. Si no cumple con estas instrucciones puede provocar lesiones personales graves o mortales.

Para anular el interruptor de presión de aire...

- Compruebe que la alimentación eléctrica está desconectada.
- Saque los tornillos, las arandelas y la cubierta.
- Desconecte el cable marrón del terminal NO del interruptor de presión de aire.
- Conecte el cable marrón al terminal NC del interruptor de presión de aire.
- Instale la cubierta y fíjela con los tornillos y las arandelas de seguridad.
- Conecte la fuente de alimentación a la alimentación de la instalación.



Ajustes de la tensión

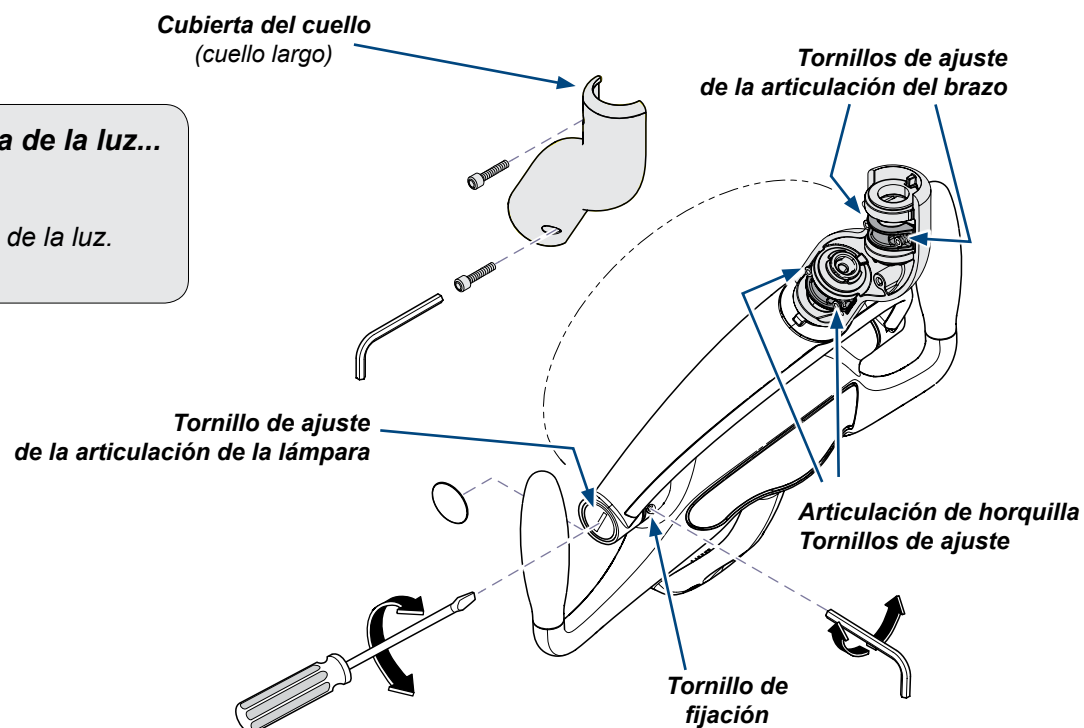
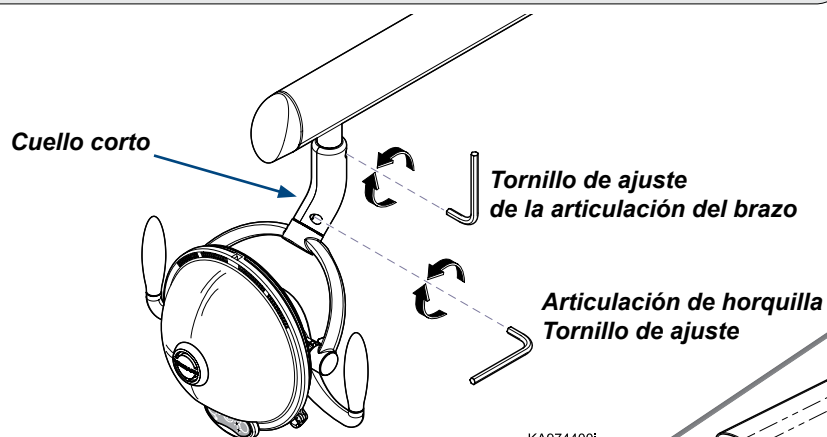
Para ajustar la tensión en la articulación giratoria de la luz...

- A) Retire la tapa del tornillo como se muestra.
- B) Afloje el tornillo de fijación.
- C) Afloje o apriete el tornillo de fijación de la articulación de la luz.
- D) Apriete el tornillo de fijación.

Para ajustar la tensión en las articulaciones giratorias del brazo u horquilla ...

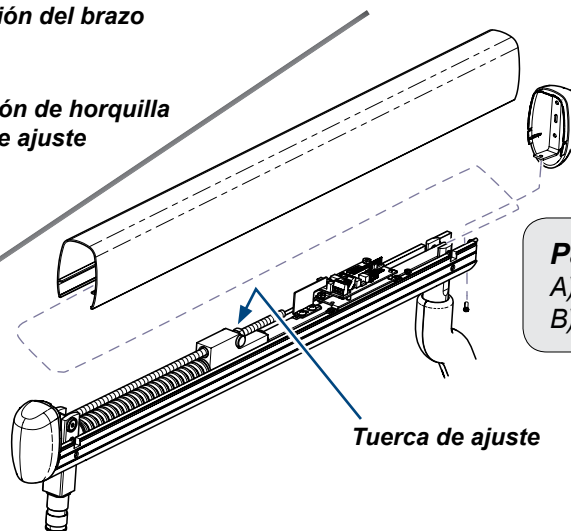
- A) Retire la tapa del cuello como se muestra (consulte Nota).
- B) Afloje o apriete los tornillos adecuados para ajustar la tensión.

Nota: Algunos modelos halógenos tienen un cuello corto en el cabezal de la lámpara. No hace falta retirar la cubierta del cuello en estos modelos.



Para ajustar la tensión del brazo flexible...

- A) Quite la tapa y la cubierta superior tal y como se muestra.
- B) Afloje o apriete la tuerca de ajuste según se desee.



Installazione lampada odontoiatrica Midmark (Consolle montata/ Poltrona serie Elevance e Ultra)

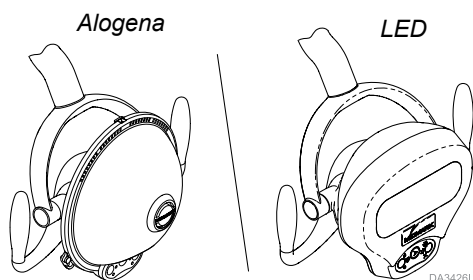
Applicabile ai modelli:
153901 (-001, -004 thru -008)
153818 (-001, -004 thru -006)
153914 (-001, & -003)
153915 (-001, & -003)

Nota

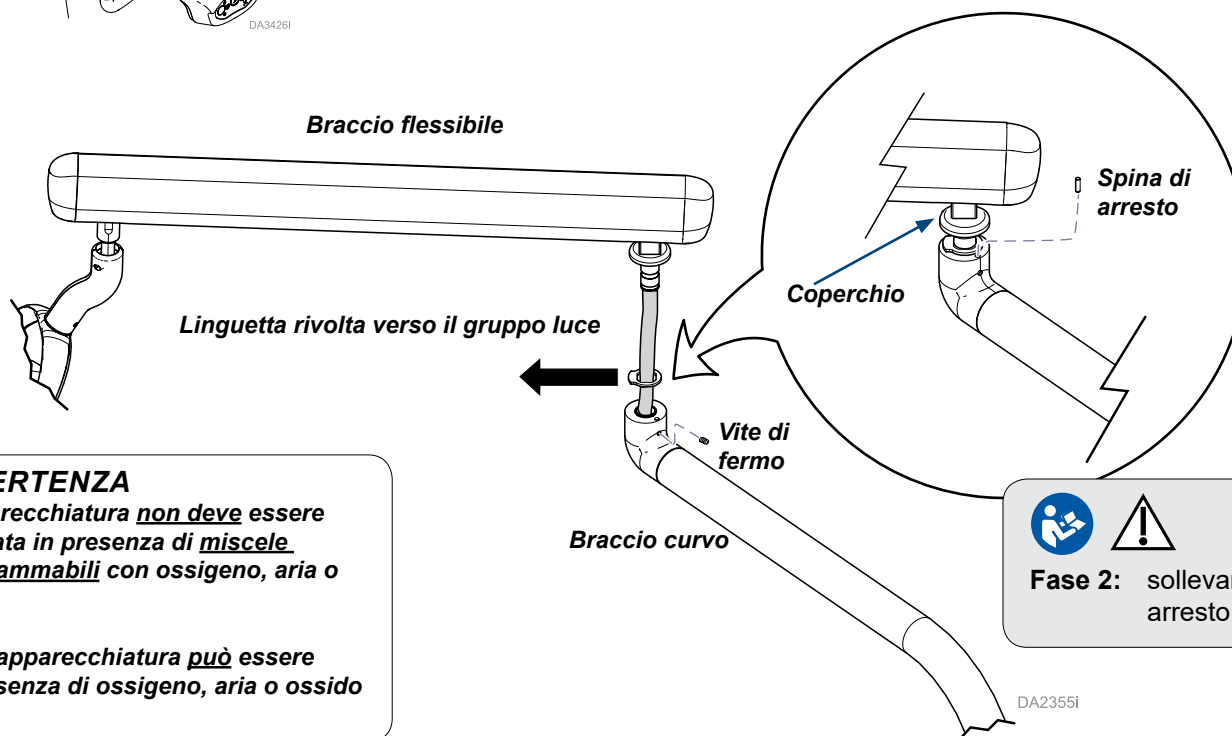
La presente guida all'installazione è applicabile alle consolle modello Elevance e Procenter, montate su poltrone Elevance o poltrone Ultra.

Montaggio del gruppo braccio curvo e braccio flessibile

NOTA: la presente guida all'installazione si applica a lampade alogene e LED.



Fase 1: posizionare l'anello di bloccaggio sul cablaggio, con la linguetta rivolta verso il gruppo luce, e inserire il braccio flessibile nel gruppo del braccio curvo. Fissare il gruppo con la vite di fermo.



AVVERTENZA

L'apparecchiatura non deve essere utilizzata in presenza di miscele anestetiche infiammabili con ossigeno, aria o ossido nitroso.

Chiarimento: l'apparecchiatura può essere utilizzata in presenza di ossigeno, aria o ossido nitroso.



Fase 2: sollevare il coperchio e inserire la spina di arresto nel foro del braccio curvo.

Installazione del gruppo del braccio sulla consolle Procenter

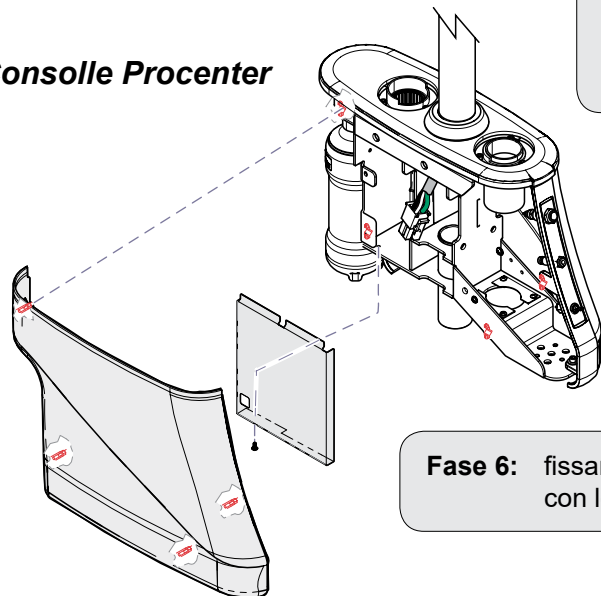


AVVERTENZA

Prima di rimuovere qualunque coperchio, scollegare sempre la poltrona dall'alimentazione elettrica per evitare il rischio di lesioni personali.

Fase 3: rimuovere le coperture della consolle.

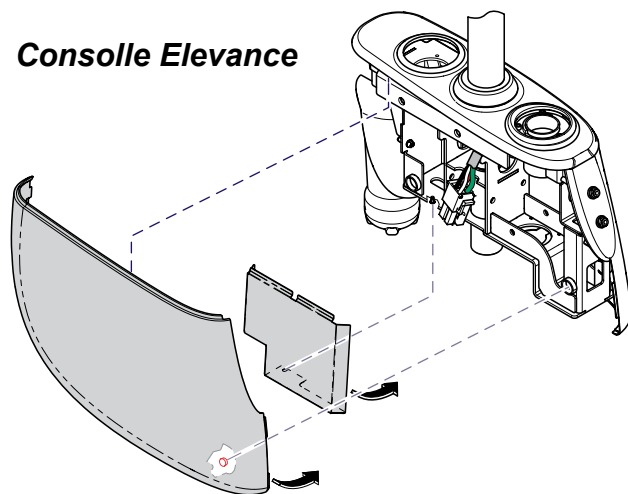
Consolle Procenter



Fase 4: far passare il cablaggio nell'anello di rifinitura, nella rondella del cuscinetto e nel gruppo del cuscinetto della consolle.

Fase 6: fissare il cuscinetto alla consolle con le viti di fissaggio.

Consolle Elevance



Fase 5: installare il gruppo del cuscinetto della consolle nell'apertura centrale della consolle, posizionandolo in modo da poter accedere alle due viti di fermo (2) tramite i fori sui due lati del telaio della consolle. Sollevare l'anello di rifinitura sopra il foro della vite di arresto rotazione e inserire la vite di arresto a seconda dell'orientamento desiderato, a destra o a sinistra.

Anello di rifinitura

Vite di arresto rotazione

Rondella del cuscinetto

Viti di fissaggio

Cuscinetto della consolle

Viti di fermo (2)

Foro di accesso alla vite di fermo

DA3504i



Allarme apparecchiatura

È possibile regolare la resistenza (tensione di rotazione) del **solo gruppo luce** serrando o allentando le due viti di fermo nel cuscinetto della consolle.

Collegamento della lampada all'alimentatore della poltrona



ATTENZIONE

Collegare il cavo di terra per assicurare la continuità del sistema di messa a terra. In caso contrario c'è il rischio di scosse elettriche.

Fase 7: collegare il cablaggio di alimentazione del gruppo del braccio al connettore di alimentazione all'interno della consolle. Fissare il filo di messa a terra al telaio della consolle con la vite e la rondella a stella.

Cablaggio di alimentazione dal gruppo del braccio

Consolle Procenter

Connettore di alimentazione all'interno della consolle



Collegamento di messa a terra

Fase 8: far passare il filo di messa a terra nelle aperture del telaio in modo che non rimanga pizzicato nella copertura metallica una volta fissato in posizione.

Fase 9: rimontare le coperture sulla consolle.

Consolle Elevance

Step 10: Collegare il cablaggio della lampada della poltrona all'alimentatore.

Cablaggio della lampada della poltrona

Fase 11: verificare il funzionamento della lampada.

Nota: se necessario, fare riferimento al manuale per l'utente per le istruzioni.

Utilizzo dell'alimentatore (lampada) senza aria



Allarme apparecchiatura

Se la posizione dell'installazione non dispone di una linea di erogazione dell'aria pressurizzata da collegare all'alimentatore, sarà necessario bypassare l'interruttore della pressione dell'aria.

Il bypass dell'interruttore della pressione dell'aria non è necessario quando è connessa una linea di erogazione dell'aria pressurizzata.

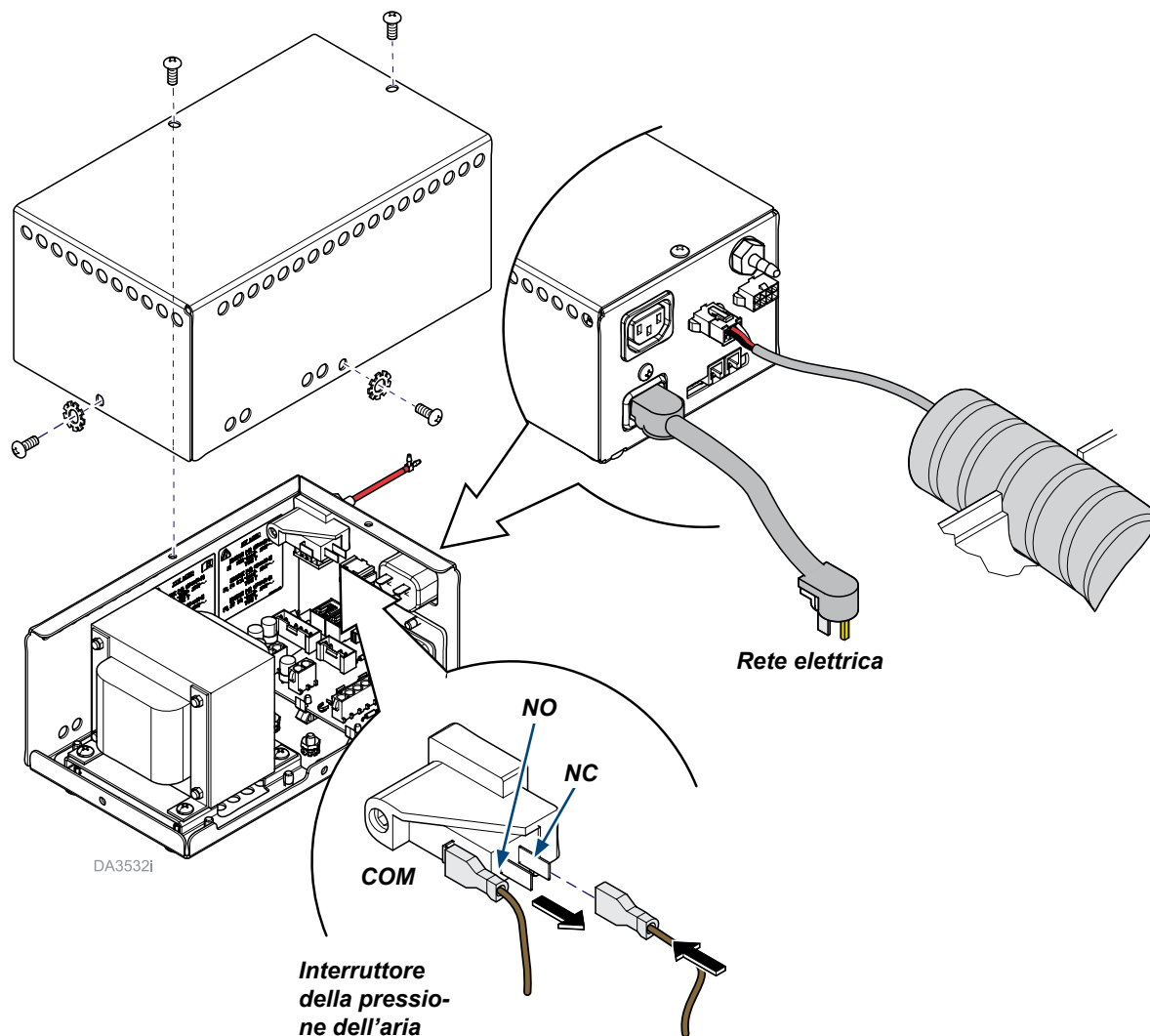


AVVERTENZA

Prima di rimuovere il coperchio, togliere sempre la corrente dall'alimentatore per eliminare il rischio di scosse elettriche che potrebbero causare lesioni personali gravi o addirittura letali.

Per bypassare l'interruttore della pressione dell'aria...

- A) Verificare che l'alimentatore sia sconnesso dalla corrente.
- B) Rimuovere le viti, le rondelle di sicurezza e il coperchio.
- C) Scollegare il cavo marrone dal terminale NO sull'interruttore della pressione dell'aria.
- D) Collegare il filo marrone al terminale NC sull'interruttore della pressione dell'aria.
- E) Installare il coperchio fissandolo con le viti e le rondelle di sicurezza.
- F) Collegare l'alimentatore alla rete elettrica.



Regolazioni della tensione

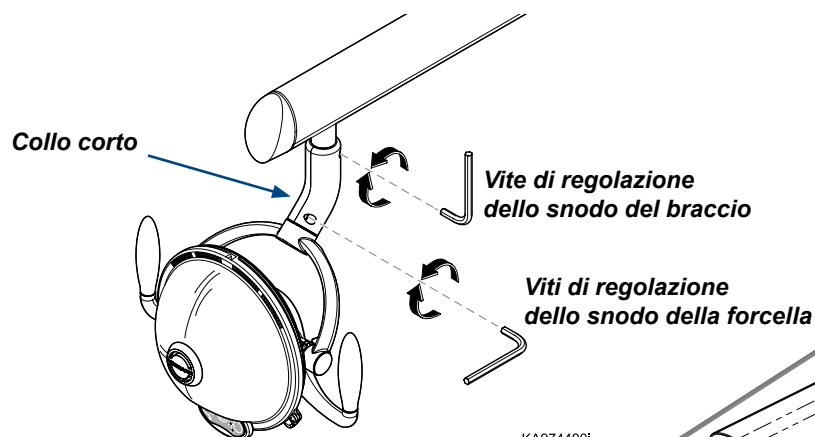
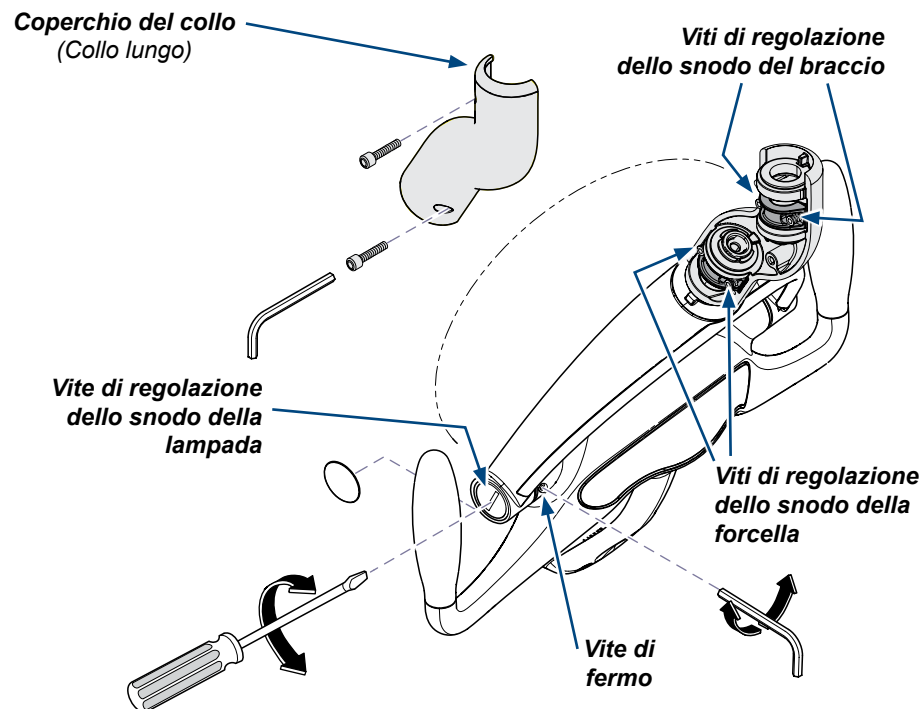
Per regolare la tensione dello snodo della lampada...

- A) Rimuovere il coperchio della vite come mostrato.
- B) Allentare la vite di fermo.
- C) Allentare o stringere la vite di regolazione dello snodo della lampada.
- D) Serrare la vite di fermo.

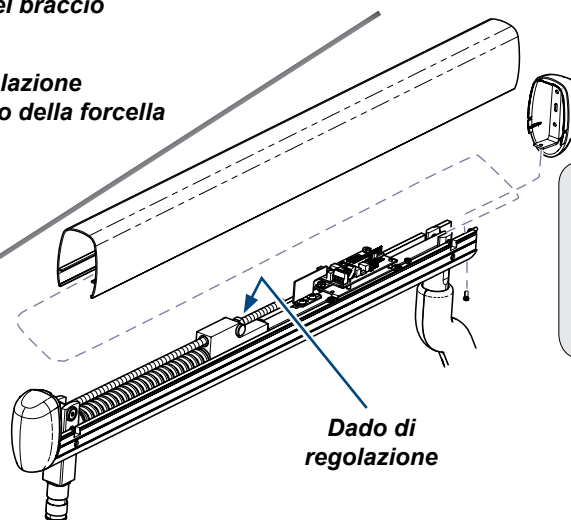
Per regolare la tensione dello snodo del braccio o della forcella...

- A) Rimuovere il coperchio del collo come mostrato (v. Nota).
- B) Allentare o stringere le viti appropriate per regolare la tensione.

Nota: alcuni modelli alogeni hanno una lampada con collo corto. Su questi modelli non è necessario rimuovere il coperchio del collo.



KA974400i



Per regolare la tensione del braccio flessibile...

- A) Rimuovere il cappuccio terminale e la copertura superiore come mostrato in figura.
- B) Allentare o stringere il dado di regolazione come desiderato.

DA3633i